



草子

子

十

一

一

支

色

恋

待緒イサ

3

etnirokoizoushi  
by  
isami matsuo



# 人物紹介

## CHARACTER INTRODUCTION



KOMA



KOTAROU KOMANO

POSSESSED BY THE GOD OF KOMANO SHRINE, KOMA. HE IS MASATAKA'S LOVER.



MASATAKA KANI

THE CHIEF PRIEST OF "THE HEAVEN" OF THE GODS. TOTALLY IN LOVE WITH KOTAROU ♥



KUSUNOKI

THE BOAR.



SOUSUKE

THE DOG.



AKEBONO

THE ROOSTER.



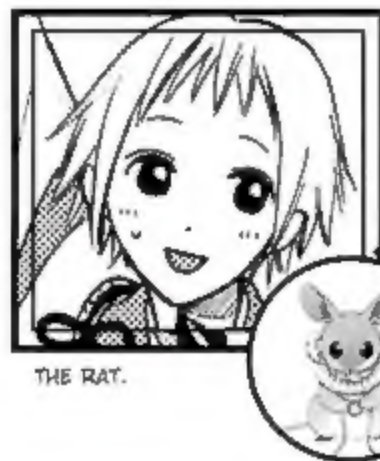
YOSHIHIRO

THE TIGER.



KAEDE

THE OX.



NAKAYOSHI

THE RAT.



KIYOTADA NOGI

THE HEAD OF THE BRANCH FAMILY OF KOMANO SHRINE, WHO IS BEING SMOTHERED IN KUSUNOKI'S LOVE ♥



KOUETSU

THE DRAGON.



MIKOTO

THE RABBIT.



etolakoizoushi  
by  
isami matsuo





COMING...!

RINGS

**KOTA!!**

ARE YOU DOING WELL? YOU'RE NOT LACKING FOR ANYTHING, ARE YOU? AAH, THE FACT THAT YOU ANSWER AS A MEMBER OF THE KANI HOUSEHOLD MAKES ME SO ENVIOUS. BUT WHY IS HE MAKING YOU ANSWER THE PHONE ANYWAY... WHAT IS HE DOING?!

YES, THIS IS KANI...

...KIYO-NII, YOU'RE TOO LOUD.

WALKS

CHAPTER 10

IT'S NOT, KOTA! PLEASE WAIT!!

IF THIS IS JUST A PRANK CALL, I'M GOING TO HANG UP.















SULKY...

CHATTER

WHAT'S  
GOING ON?

SEEMS LIKE  
THE 12 ZODIAC  
ARE DOING  
SOMETHING.

CHATTER

THEN LET'S  
START THE  
DANCE  
PRACTICE!

IT IS UP TO US  
AS THE 12 ZODIAC  
TO MAKE SURE  
THIS PARTY  
GOES WELL!

WE'RE GOING  
TO HAVE YOU  
LEARN THE STEPS  
PERFECTLY SO  
YOU CAN LEAD  
EVERYONE IN  
THE DANCE  
ELEGANTLY!



















GLOOM...



ARGH...  
NOW THAT  
IT HAS  
REACHED  
THIS POINT...

GET  
ANY  
CLOSER  
AND  
I'LL  
SLICE  
YOU!

Thanks  
for the  
Bath~

I'LL WASH  
YOUR BACK...

KOMA IS  
THE ONE  
WHO MADE  
IT TODAY

THE MISO  
SOUP IS  
DELICIOUS  
TODAY TOO!



MY LAST  
CHANCE  
IS AT NIGHT!

.....



JUMPS UP

SORRY!!

PLEASE WAIT  
A SECOND,  
KOTAROU-KUN?!

YOU'RE  
TOO  
LOUD.

FOR THE  
TIME BEING,  
WON'T BE  
SLEEPING  
WITH YOU.

THE THING  
YOU WANT TO  
CONSIDER  
IS...

YOU BETTER  
DO SOMETHING  
BEFORE YOU  
LOSE HIM.....

NO, UM...  
ISN'T SLEEPING  
SEPARATELY  
TAKING THIS  
TOO FAR...

THERE'S  
SOMETHING  
I WANT TO  
TAKE TIME TO  
CONSIDER  
SO.

MASATAKA  
PROBABLY  
FORGED AHEAD  
ON HIS OWN  
WITHOUT  
ASKING.

CATS DON'T  
MESH WELL WITH  
THE HORSES  
THAT LOVE  
EXTRAVAGANCE...





...THAT!!

**SLAP**

DOING  
ALL THESE  
SELFISH  
THINGS..

I'M NOT  
TALKING TO  
YOU AGAIN  
UNTIL YOU  
RESENT!

YOU  
IDIOT!!

STEP

STEP

STEP

KOTAROU-KUN..

MORNING~!!  
DID YOU TWO  
MAKE IT?  
YOU DID, RIGHT!

ONE NIGHT  
IS MORE THAN  
ENOUGH  
TIME

LET'S DO OUR  
BEST WITH A  
FRESH, POSITIVE  
OUTLOOK!



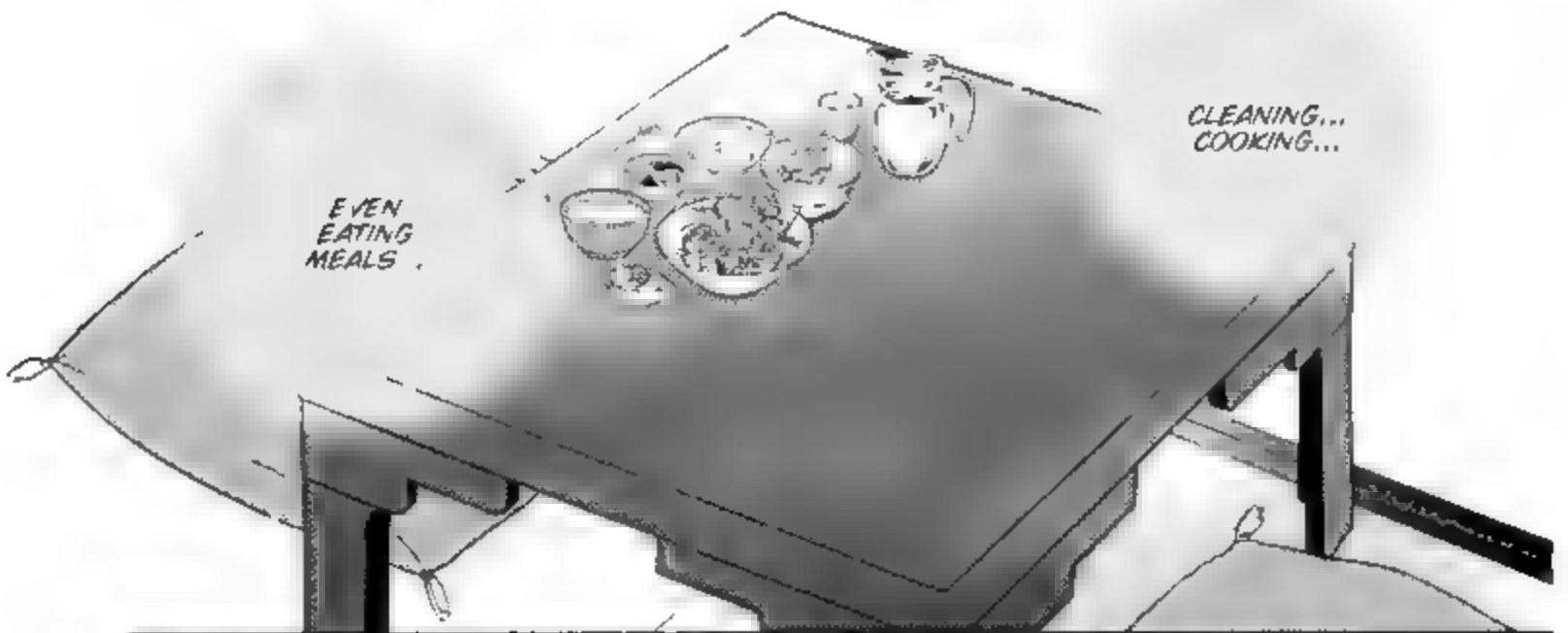


THE Five grainstrops  
that Yukio fertility power  
extends to are rice, barley,  
chestnut, millet and beans











THEY'LL  
MOST LIKELY  
BE BACK  
SOON.

TICK

TICK

TICK

TICK

EVEN  
THOUGH  
IT'S THIS  
LATE..

STUPID  
MASATAKA..

THAT HE  
WOULDN'T  
EVEN CALL OR  
ANYTHING...





EVEN WHEN HE  
WAS AVOIDING ME  
WHILE POSSESSED  
BY THE TIGER,  
HE AT LEAST LET  
ME KNOW WHAT  
HE WAS DOING

HE DOESN'T  
TELL ME  
ANYTHING  
ABOUT  
HIMSELF...

BUT HE HAS  
CARED SO MUCH  
ABOUT ME FROM  
THE VERY BEGINNING  
THAT IT WAS ALMOST  
ANNOYING.




IT'S A  
SURPRISE!

EVEN  
NOW...



MASATAKA....

I KNOW  
THAT HE WAS  
DOING IT ALL  
JUST TO MAKE  
ME HAPPY.



NO, THAT'S  
NOT POSSIBLE  
BUT, JUST  
MAYBE .

WAS  
MY ANGER  
TOO MUCH  
FOR HIM?

WHAT WILL  
I DO IF...

IF IT  
CONTINUES  
LIKE THIS AND  
HE DOESN'T  
COME HOME ..

SOMETHING  
HAPPENED  
TO HIM..



WHAT  
SHOULD I DO.  
I HATE THIS...  
MASATAKA...

MASATAKA.....







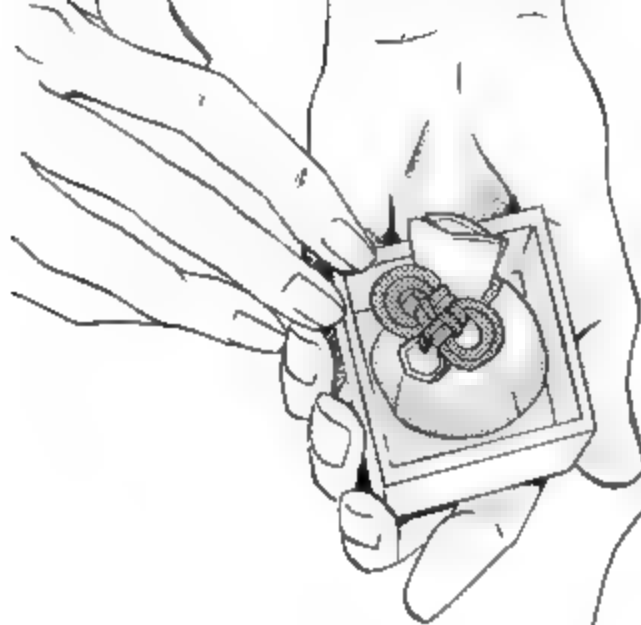
NO, WELL,  
OF COURSE  
I HAVE  
REPENTED  
BUT...

I'M NOT  
ALLOWED  
TO TALK  
TO YOU.

...AH,

KOTARU-KU...!

!!



THIS ..



I WASN'T SURE WHAT WOULD BE THE BEST THING TO DO SO..



I OFFERED A PRAYER TO KIJIMANO-SAMA TO STRENGTHEN THE BONDS OF OUR RELATIONSHIP



THERE IS NO POINT IN LIVING IF I AM NOT WITH YOU IN THE FUTURE, KOTAROU-KUN.

HOWEVER...

HAVE NOT INTERACTED WITH MANY PEOPLE UP UNTIL NOW

SO I BELIEVE THAT THERE ARE MANY THINGS THAT I AM LACKING.











KISS...





rocks.

DON'T  
TORTURE  
ME LIKE  
THIS...

RUBS

Nh

RUBS

...KOTA...

squelch

QUICK  
LET ME PUT  
IT IN HERE

squeeze

Ah

NO...  
YOU CAN'T.

FOR NOW  
I'M NOT  
LETTING YOU  
PUT IT IN.

hck

I'M  
GOING TO  
STROKE  
YOURS SO  
MUCH...

suck

SQUELCH

THAT'S  
JUST .  
AAH...

SUCK

HAA

SLURP







I WONDER  
WHAT KIND  
OF PERSON  
THE CHIEF  
PRIEST'S  
BRIDE IS

I'M CURIOUS  
TO SEE HOW  
IT WILL TURN  
OUT AFTER  
SUCH A SHORT  
PERIOD OF  
PRACTICE...

CHATTER

I HEARD  
THAT HE  
WOULD BE  
DANCING  
WITH THE  
12 ZODIAC.

LOOK!  
HERE THEY  
COME!

STEP





CLAMOR

INHALES

WHAT?  
IT'S ONLY  
CATS?

WEREN'T  
THEY  
SUPPOSED  
TO DANCE?

WHAT  
HAPPENED  
TO THE 12  
ZOD AC  
LORDS?

CHATTER

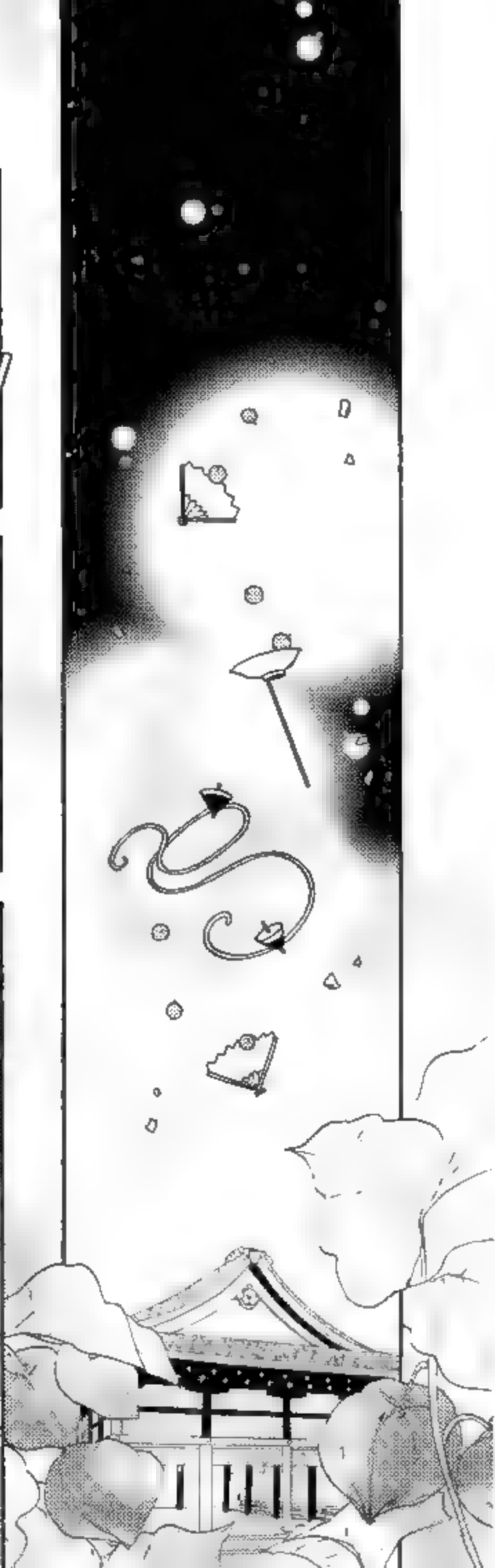
NOISY

CHATTER











WE ARE  
TRULY SORRY  
ABOUT THAT

EVEN  
KIMANO-SAMA  
SEEMED TO  
BE IN GREAT  
SPIRITS.

IS IT  
OKAY  
FOR YOU  
TO LEAVE?

IT WAS  
INCREDIBLY  
**EMBARRASSING**  
WHEN WE WENT  
TO GO GREET  
HIM!!

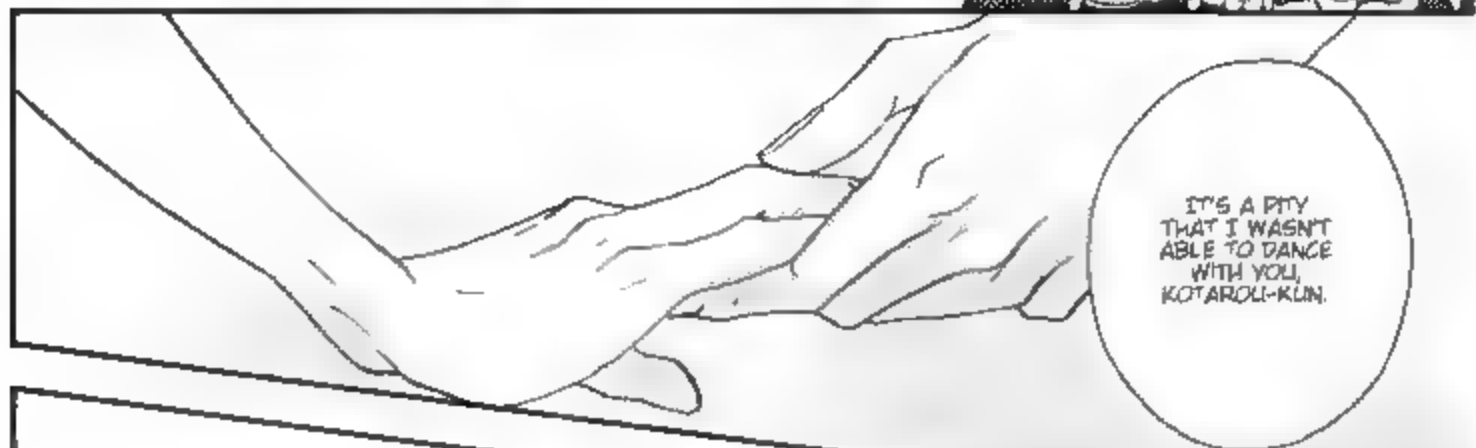
Ahahā'

It's not  
funny!!

THEY'RE EACH  
HAVING FUN  
IN THEIR  
OWN WAY.

## ON YEARLY

WHOO!



BUT I FELL  
IN LOVE WITH  
YOU ALL OVER  
AGAIN

THERE ARE  
STILL SO MANY  
THINGS I DON'T  
KNOW ABOUT  
YOU

PAUSES

THAT'S  
RIGHT.

KOTAROLI-KUN...  
I WANT YOU.

IS IT OKAY  
IF I TOUCH  
YOU...?

I'M NOT  
SUPPOSED  
TO DO  
ANYTHING  
WITHOUT  
ASKING YOU.

AH...

ASKING

THAT..





HURRY.....



THEN PLEASE TAKE IT OFF







...DO WHATEVER  
YOU WANT...!







KUMANO'S SPECIALTIES ARE FORGING RELATIONSHIPS, LOVING MARRIAGES AND ABUNDANT OFFSPRING... IN BROAD TERMS, IT MEANS INCREASED FERTILITY.

IT COMPLIMENTS THE STAMINA AND ENDURANCE PROVIDED BY THE HORSE'S POSSESSION PERFECTLY.

KOMA... YOU DIDN'T REALIZE?



IF YOU DON'T STOP THEM SOON, IT MAY BE TOO MUCH FOR THE ONE POSSESSED BY THE CAT TO HANDLE...



I DID THINK THAT THEY WERE TAKING TOO LONG TO COME BACK...

Uhh... Sorry.

**KOTAAAA!!  
COME  
BAAACK!**

NO... I REALLY... CAN'T...!

KOTA, YOU DO FIND ALL THE SOUNDS DURING SEX EMBARRASSING...



MASATAKA... I CAN'T... TAKE ANYMORE...

**DRAINED...**

EH? AH! YOU'RE RIGHT.

LET'S CLEAN YOU UP INSIDE AND THEN DO IT AGAIN ♥

You're not wrong... But...

That's not... Ah...

END



### **HORSE: YUKIO**

YUKIO WAS SUPPOSED TO BE MORE OF A POMPOUS CHARACTER BUT HE SOMEHOW ENDED UP LIKE THIS.

HE APPEARS TO HAVE BEEN BROUGHT UP PROPERLY, AND TREATS EVERYONE FAIRLY. HE DOESN'T SEEM TO HAVE A MEAN BONE IN HIS BODY.

YUKIO IS THE YOUNGEST OF THE TWELVE ZODIAC LEADERS.



ETO IROKOI ZOUSHI  
(RECORD OF ZODIAC LOVE)

BY ISAMI MATSUO

PLEASE DO NOT  
RETRANSLATE/REUSE  
WITHOUT PERMISSION  
IN ANY MANNER.  
THANK YOU!

PLEASE REMOVE  
IF LICENSED  
&  
SUPPORT THE ARTIST  
IF YOU LIKE THE SERIES!

TRANSLATION/EDIT/TYPESET:  
KANNA

SENNOAKATSUKI@TUMBLR

We're slowly reaching the end of the series...! It's been a year since I started working on Eto Irokoi Zoushi and I'm still not done (I didn't think it'd take me this long, honestly...). I've learned a lot and gotten better at cleaning/typesetting (I think) but I'm still slow so thank you to all the readers who are sticking thru this with me so patiently! Hope that you're enjoying it still, despite the long gaps between updates.

Anyway, the Horse! I like how gallant and yet flamboyant Yukio is! When riding him, Masataka seemed a little like Prince Charming, haha. But my favorite scene was the last frame. It's so cute and tender! All that off-screen mating completely drained Kotarou though, which I found adorable.

Next up is the Sheep!